

Všeobecné prodejní a dodací podmínky

pro společnosti Kamstrup A/S – CVR č. 21 24 81 18
(organizační složka, IČ 28395042)

1.0 Definice

V této smlouvě se: (a) „Smlouvou“ rozumí smlouva mezi prodávajícím a kupujícím o dodávce výrobků v souladu s těmito Všeobecnými prodejními a dodacími podmínkami, včetně (případně) nabídky prodávajícího a přijaté objednávky, avšak vyjma podmínek obsažených nebo zmíněných v objednávce kupujícího nebo v jiných dokumentech vydaných kupujícím, které přesahují rámec potvrzení objednávky prodávajícího nebo jsou s ním v rozporu; (b) „Kupujícím“ rozumí strana uvedená v přijaté objednávce jako strana nakupující výrobky; (c) „Přijatou objednávkou“ rozumí objednávka, která byla schválena nebo potvrzena ze strany prodávajícího nebo ve spojení se kterou prodávající kupujícímu zaslal fakturu za prodej výrobků; (d) „Prodávajícím“ rozumí společnost Kamstrup A/S; a (e) „Výrobky“ rozumí měřiče („Měřiče“) a/nebo jiné výrobky společnosti Kamstrup (např. antény, jiné příslušenství a náhradní díly) a případně související služby prodávajícího kupujícímu ze strany prodávajícího a specifikované v přijaté objednávce.

2.0 Cena, nabídka a jejich přijetí

- 2.1. Všechny ceny prodávajícího jsou uvedeny v českých korunách (Kč/CZK), nebude-li uvedeno jinak, a nezahrnují DPH ani jiné daně z prodeje. Není-li uvedeno jinak, ceny prodávajícího rovněž nezahrnují poplatky za skladování ani služby týkající se výrobků (např. instalaci, dopravu, konzultace, revize či údržbu).
- 2.2. Prodávající nenese odpovědnost za tiskové chyby, chybné výpočty ani žádné jiné chyby obsažené v jeho nabídkách.
- 2.3. Lhůta pro přijetí nabídek prodávajícího je třicet (30) dnů od data vystavení nabídky. Prodávající si vyhrazuje právo zrušit kdykoli během lhůty pro přijetí jakoukoli cenovou nabídku, která ještě nebyla přijata.
- 2.4. Přijetí nebo potvrzení objednávky ze strany prodávajícího musí být učiněno písemně, jinak nebude platné.

3.0 Dodání, zásilky a prodlení

- 3.1. Dodání proběhne „s dodáním na místo určení“ (DAP) (Incoterms® 2020).
- 3.2. Kupující bere na vědomí a souhlasí, že dodací lhůty se mohou lišit v závislosti na dostupnosti zásob, logistických omezeních, výrobních problémech a jiných faktorech. Všechny termíny dodání uvedené v přijaté objednávce nebo sdělené prodávajícím tedy představují

předpokládaná data a nejsou závazné, pokud prodávající výslovně písemně neodsouhlasí pevný termín. Prodávající vynaloží obchodně přiměřené úsilí, aby výrobky dodal v předpokládaném termínu dodání uvedeném v přijaté objednávce.

- 3.3. Prodávající si vyhrazuje právo dodávku realizovat po částech. Každá část bude vyúčtována a uhrazena samostatně v souladu s platnými platebními podmínkami, bez ohledu na následné dodávky.
- 3.4. Prodlení s dodáním kterékoli zásilky nebo části výrobků nezprošťuje kupujícího povinnosti tuto nebo jakoukoli jinou zásilku nebo část převzít a uhradit.
- 3.5. Kupující je oprávněn vypovědět smlouvu pro příslušnou dodávku v případě, že prodávající výrobky nedodá ve lhůtě třiceti (30) dnů od obdržení upomínky kupujícího vystavené po uplynutí termínu dodání. V případě, že byl sjednán pevný termín dodání, představuje 30denní lhůta odkladnou lhůtu; v opačném případě představuje konečné datum vypořádání. Kupující nemá v případě prodlení s dodávkou právo uplatňovat jiné prostředky nápravy.
- 3.6. U všech přijatých objednávek v hodnotě do 9.500,- Kč bude účtován manipulační poplatek ve výši 1.000,- Kč.
- 3.7. Bude-li kupující požadovat změnu nebo zrušení výrobků vyráběných na zakázku:
 - 3.7.1. Více než 30 pracovních dnů před datem odeslání: Prodávající si bude účtovat poplatek ve výši 4.000,- Kč za každý požadavek nebo 10% ceny objednávky, podle toho, která částka bude vyšší.
 - 3.7.2. 0-30 pracovních dnů před datem odeslání: Změna ani zrušení nejsou přípustné.

4.0 Obaly

- 4.1. Ceny nezahrnují cenu obalu.
- 4.2. U obalů, jejichž cena byla vyúčtována kupujícímu, bude tato částka vrácena v případě, že budou vráceny v nepoškozeném stavu do čtrnácti (14) dnů od přijetí zboží kupujícím. Případné prodloužení lhůty na vrácení obalových materiálů je podmíněno písemným souhlasem prodávajícího.

5.0 Platební podmínky

- 5.1. Není-li v nabídce, potvrzení objednávky nebo na faktuře uvedeno jinak, splatnost faktur bude v plné výši třicet (30) dnů od data vystavení faktury. Prodávající si vyhrazuje vlastnické právo k dodaným výrobkům, dokud neobdrží platbu v plné výši.

Všeobecné prodejní a dodací podmínky

- 5.2. V případě prodlení s platbou bude od data splatnosti až do data uskutečnění platby účtován z dlužné částky po splatnosti úrok ve výši dvou procent (2 %) za každý započatý měsíc, nebo ve výši maximální sazby povolené příslušnými právními předpisy, podle toho, která z částek bude nižší. Prodávající si vyhrazuje právo přerušit plnění svých povinností dle smlouvy, mimo jiné včetně dodávky výrobků, dokud nebudou v plné výši splaceny příslušné částky po splatnosti nebo dokud mu nebude poskytnuta záruka, kterou bude považovat za dostatečnou.
- 5.3. Kupující není oprávněn započítat si žádné své pohledávky bez souhlasu prodávajícího.
- 5.4. Aniž by tím byla dotčena jakákoli jeho další práva, prodávající může smlouvu vypovědět s okamžitou platností: (a) pokud platbu neobdrží do čtrnácti (14) dnů ode dne splatnosti, nebo (b) pokud dojde k podstatné nepřiznivě změně finanční situace kupujícího, včetně insolvence, očekávané insolvence, zahájení insolvenčního či konkurzního řízení (dobrovolně či nedobrovolně), reorganizace, likvidace, jmenování konkurzního správce či správce majetku nebo postoupení ve prospěch věřitelů nebo obdobného řízení.

6.0 Reklamacce

- 6.1. Kupující se zavazuje zkontrolovat dodané výrobky neprodleně po přijetí a ujistit se:
- 6.1.1. že počet přijatých položek odpovídá dohodnutému množství,
- 6.1.2. že popis na obalu odpovídá sjednanému popisu, a
- 6.1.3. že dodané výrobky nejsou zjevně poškozené a že nejsou žádným způsobem vadné.
- 6.2. Kupující je povinen informovat prodávajícího (a) neprodleně, pokud se počet přijatých položek liší od dohodnutého množství a (b) během sedmi (7) dnů od přijetí dodaných výrobků, pokud nejsou v souladu s bodem 6.1.2 nebo 6.1.3. Kupující je taktéž povinen neprodleně informovat přepravce o případném poškození při přepravě připojením odpovídající poznámky na přepravní dokument. Kupující není oprávněn později nárokovat jakékoli vady, které mohly být zjištěny kontrolou v souladu s bodem 6.1.
- 6.3. Kupující se vzdává jakéhokoli svého případného práva na odmítnutí nebo odvolání převzetí výrobků po uplynutí tří (3) dnů od dodání, aniž je dotčeno jeho právo oznámit vady dle bodů 6.1 a 6.2.

7.0 Prodejní a produktové informace

- 7.1. Bez předchozího písemného souhlasu prodávajícího nesmí být nabídky, výkresy, popisné materiály ani podobné dokumenty kopírovány, reprodukovány ani zpřístupněny žádné třetí straně.
- 7.2. Prodávající si ponechává veškerá práva duševního vlastnictví k nabídkám, výkresům, popisným materiálům i podobným dokumentům předloženým kupujícímu před, během či po uzavření nebo uplynutí platnosti smlouvy.
- 7.3. Všechny údaje nebo informace na webových stránkách prodávajícího, v prodejních brožurách, technických listech a nabídkách týkající se velikosti, hmotnosti, technických

specifikací, ceny a jiných vlastností výrobků jsou přibližné a pro prodávajícího nezávazné, nebudou-li výslovně uvedeny v přijaté objednávce. Tyto informace nepředstavují záruku.

8.0 Záruka

- 8.1. Na výrobky se bude vztahovat 24měsíční záruka od data dodání, pokud nebyla dohodnuta záruka prodloužená. Záruka se vztahuje na vady provedení či materiálu.
- 8.2. Bude-li během záruční doby zjištěna vada a řádně oznámena prodávajícímu, bude kupující povinen vrátit vadné výrobky prodávajícímu s proclením podle DDP Incoterms 2020. Pokud se na vady zjištěné u produktů záruka vztahuje, prodávající dle svého vlastního uvážení buď vrácené výrobky opraví, vrátí zaplacenou cenu nebo dodá náhradní výrobek. Pro ujasnění se uvádí, že demontáž, odstranění, opětovná instalace, opětovné testování a opětovné uvedení do provozu v souvislosti se záručními reklamacemi nejsou součástí. Vlastnické právo k vyměněným dílům přechází na prodávajícího. Náklady na vrácení výrobků opravovaných nebo vyměňovaných v rámci záruky ponese prodávající. Pokud je však vada důsledkem některé ze situací uvedených v bodě 8.4, bude prodávající oprávněn účtovat za opravené či vyměněné výrobky své obvyklé sazby navýšené o přiměřený poplatek za práci odvedenou při prověřování nárokové vady. V takovém případě ponese kupující náklady na vrácení opravených nebo vyměněných výrobků. Jakýkoli výrobek opravený nebo vyměněný v rámci této záruky je kryt zárukou pouze po zbývající, nevypršenou část původní záruční doby.
- 8.3. Kupující je oprávněn vypovědět smlouvu a požadovat vrácení kupní ceny vadného výrobku, pokud prodávající v přiměřené lhůtě vadu neodstraní podle bodu 8.2. Kupující nemá v takovém případě žádná prostředky nápravy za porušení smlouvy.
- 8.4. Záruky poskytnuté prodávajícím se nevztahují na tyto případy:
- 8.4.1. výrobky, které jsou vadné nebo poškozené v důsledku nedbalosti nebo nehody či jiných okolností mimo přiměřenou kontrolu prodávajícího;
- 8.4.2. výrobky, které byly nesprávně skladovány, uvedeny do provozu, nainstalovány, používány, opraveny, udržovány nebo pozměněny kupujícími nebo třetí stranou (včetně, nikoli však výlučně, čehokoli z výše uvedeného jinak než v souladu s pokyny, manuály, specifikacemi nebo jinou dokumentací poskytnutou prodávajícím nebo v souladu s obecně uznávanými oborovými postupy v případě, že taková dokumentace neexistuje);
- 8.4.3. výrobky, které byly použity (a) s vodou obsahující cizorodé příměsi, jako jsou například, nikoli však výlučně, prach, písek, minerály, suť, usazeniny, biofilmy, chemické látky nebo jiné nečistoty které narušují výrobek nebo jej znehodnocují; nebo (b) výrobky, které byly použity v jiném neobvyklém prostředí (včetně ponoření do nečistého prostředí nebo vody);
- 8.4.4. výrobky, u nichž došlo k zásahu do jakéhokoli sériového čísla nebo bezpečnostní plomby;

Všeobecné prodejní a dodací podmínky

- 8.4.5. běžné opotřebení;
- 8.4.6. výrobky, které jsou experimentálními, vývojovými nebo pilotními verzemi nebo prototypy;
- 8.4.7. přerušení síťových/komunikačních služeb (včetně ztráty koncese, zrušení, úpadku nebo ukončení činnosti) nebo postupné ukončení či nahrazení sítí a/nebo komunikačních technologií podporujících výrobky, pokud tyto změny způsobí, že výrobek nebude moci fungovat tak, jak byl prezentován v době uzavření této smlouvy;
- 8.4.8. Narušení nebo zhoršení funkce výrobku v důsledku poruchovosti nebo nedostatků sítí, ke kterým je výrobek připojen; nebo vady nebo škody přímo nebo nepřímo vyplývající z incidentů souvisejících s kybernetickou bezpečností, mimo jiné včetně hackingu, malwaru, virů, ransomwaru, porušení zabezpečení dat, neoprávněného přístupu nebo jiné formy kybernetického útoku nebo digitálních zásahů (dále souhrnně „Incidenty související s kybernetickou bezpečností“) nebo
- 8.4.9. výrobky, které byly použity po zjištění závady.
- 8.5. Záruky výslovně uvedené v těchto Všeobecných prodejních a dodacích podmínkách jsou výhradní, přičemž veškeré ostatní záruky, ať už výslovné nebo implicitní, včetně případných implicitních záruk prodejnosti a vhodnosti pro daný účel, jsou v maximálním rozsahu povoleném příslušnými právními předpisy vyloučeny.

9.0 Vrácení zboží

- 9.1. Výrobky lze vrátit ve lhůtě 30 dnů od data dodání na základě samostatné dohody s prodávajícím a s výhradou následujících podmínek:
 - 9.1.1. Minimální prodejní hodnota vráceného zboží: 9.500,- Kč. Vrácení zboží v nižší hodnotě není akceptováno.
 - 9.1.2. Výrobky s konfigurací nemohou být vráceny.
 - 9.1.3. Výrobky bez konfigurace: bude vystaven dobropis na 50% fakturované částky.
 - 9.1.4. Výrobky, které prodávající zakoupil od třetích stran speciálně pro kupujícího, nelze vrátit.

10.0 Odpovědnost, včetně odpovědnosti za výrobek

- 10.1. Uplatní se platné dánské právní předpisy týkající se odpovědnosti za výrobek. Odpovědnost prodávajícího bude v souladu se zbytkem tohoto článku omezena v maximální možné míře povolené dánskými zákony.
- 10.2. Bez ohledu na jakékoli jiné ustanovení smlouvy neponese prodávající odpovědnost (ať již vyplývající ze smlouvy, povinnosti odškodnění, záruky, deliktu či jinak) za případné provozní ztráty, ztrátu možnosti užívání, ušlý zisk či ušlé výnosy, ztrátu času, přerušení prací, ztrátu dat, ztrátu goodwill, ztráty způsobené prodlením s dodávkami (vyjma případů, kdy prodávající písemně odsouhlasí pevný termín dodání), ztráty vzniklé ze smluv se třetími stranami nebo jakékoli nepřímé, vedlejší nebo následné ztráty vyplývající z porušení smlouvy.
- 10.3. Celková odpovědnost prodávajícího vůči kupujícímu za veškeré ztráty nebo škody vzniklé v souvislosti s touto smlouvou, ať už na základě smlouvy, mimosmluvní odpovědnosti (včetně nedbalosti), porušení zákonné

povinnosti, odpovědnosti za výrobek nebo jiného právního důvodu, je omezena na cenu výrobků uvedených v přijaté objednávce.

- 10.4. Není-li ve smlouvě stanoveno jinak, opravné prostředky uvedené v těchto Všeobecných prodejních a dodacích podmínkách jsou výhradní pro záležitosti, na něž se vztahují.
- 10.5. Omezení odpovědnosti neplatí v případě hrubé nedbalosti, úmyslného pochybení či újmy na zdraví.

11.0 Duševní vlastnictví

- 11.1. Právy duševního vlastnictví se rozumí veškerá práva, tituly a nároky k patentům, ochranným známkám, ochranným známkám pro služby, obchodním jménům a názvům, (včetně loga Kamstrup, názvů internetových domén, registrovaných webových adres, webových stránek, webů a URL), práva k průmyslovým vzorům, užitným vzorům, autorská práva, práva k databázím, softwaru, procesům, metodám, vzhledu (např. barevnému schématu nebo rozložení), know-how (včetně obchodních tajemství a důvěrných informací) a ostatní obdobná práva (včetně všech přihlášek, práv na přihlášení, obnovení, prodloužení nebo uplatnění přednosti) související s výrobky a službami dodanými prodávajícím, vždy bez ohledu na to, zda jsou registrovaná nebo neregistrovaná, zda existují kdekoli ve světě nyní nebo vzniknou v budoucnu („Práva duševního vlastnictví“).
- 11.2. Proávající práva duševního vlastnictví vlastní nebo má plné právo je užívat nebo registrovat a udělovat k nim sublicence.
- 11.3. Vyjma případů, kdy bude v těchto Všeobecných podmínkách stanoveno jinak, nemá kupující k právům duševního vlastnictví žádná práva, tituly nebo nároky.
- 11.4. Kupující je oprávněn práva duševního vlastnictví užívat výlučně v souladu s podmínkami smlouvy mezi prodávajícím a kupujícím.
- 11.5. Kupující nesmí: (a) rozmontovávat, rozebírat či jakkoli jinak technicky zkoumat příslušné výrobky; (b) činit, opomíjet nebo připouštět úkony, které by měly nebo mohly mít za následek: oslabení, poškození nebo újmu, pokud jde o práva duševního vlastnictví a související dobré jméno nebo goodwill nebo prodávajícího, nebo které by mohly zneplatnit nebo ohrozit registraci práv duševního vlastnictví; (c) napadat práva prodávajícího k duševnímu vlastnictví; (d) přihlašovat nebo registrovat práva duševního vlastnictví ke zboží nebo službám ani ochranné známky nebo ochranné známky pro služby, které sestávají z práv duševního vlastnictví, tato zahrnují nebo jsou jim zaměnitelně podobné.
- 11.6. Pokud kupující zřídí nebo ze zákona či jinak získá jakákoli práva k duševnímu vlastnictví nebo jeho části, tímto je bezplatně převádí a postupuje (v rozsahu, v jakém tak lze učinit) ve prospěch prodávajícího (nebo jiného člena skupiny Kamstrup, kterého prodávající určí). V případě práv, která převést nelze, kupující prodávajícímu uděluje nevýhradní, neodvolatelnou, bezplatnou a celosvětově platnou licenci k užívání a využívání těchto práv a udělování sublicencí k těmto právům.

Všeobecné prodejní a dodací podmínky

12.0 Shoda výrobků a nakládání s odpady

- 12.1. Výrobky jsou nakonfigurovány pro použití v zemi, ve které jsou prodávajícím dodávány, a v souladu se specifickými požadavky. Budou-li používány jinde, nemusí splňovat platná práva a předpisy a nemusí fungovat podle specifikací. Prodávající nepřebírá žádnou odpovědnost za neshody a problémy s funkcí výrobků vyplývající z takového použití. Kupující souhlasí, že prodávajícího a jeho přidružené osoby odškodní a zbaví odpovědnosti ve věci všech závazků, nároků, škod, ztrát, sankcí, nákladů a výloh (včetně přiměřených nákladů právního zastoupení a soudních výloh) vyplývajících z nedodržení platných zákonů, předpisů a standardů vyžadovaných pro prodej a užívání výrobků v jiné zemi, než ve které byly dodány, nebo s nimi souvisejících.
- 12.2. S výhradou dodržení případných požadavků místních platných právních předpisů musí kupující zlikvidovat výrobky po skončení životnosti ekologickým způsobem, a to po vzájemné dohodě vrácením produktů prodávajícímu nebo třetí straně určené prodávajícím nebo jejich předáním do nejbližšího certifikovaného sběrného dvora. Výrobky po skončení životnosti lze prodávajícímu vrátit zdarma. Kupující však musí jejich přepravu zajistit a uhradit (včetně případného poplatku za nakládání s nebezpečným zbožím). Pokud kupující nevrátí výrobky prodávajícímu, je kupující povinen je na vlastní náklady zlikvidovat. Kupující souhlasí, že prodávajícího odškodní a zbaví odpovědnosti ve věci všech závazků, nároků, škod, ztrát, sankcí, nákladů a výloh (včetně přiměřených nákladů právního zastoupení a soudních výloh) vyplývajících ze skutečnosti, že kupující výrobky po skončení životnosti nezlikvidoval ekologickým způsobem, nebo s touto skutečností souvisejících.

13.0 Výhrada změn

- 13.1. Prodávající si vyhrazuje právo výrobky kdykoli upravovat, měnit nebo modifikovat bez nutnosti informovat kupujícího, a to za předpokladu, že tyto úpravy, změny nebo modifikace negativně neovlivní cenu, kvalitu nebo podstatné funkce výrobků.

14.0 Vyšší moc

- 14.1. Prodávající nenese odpovědnost za případné zpoždění plnění nebo neplnění svých povinností, pokud je takové zpoždění nebo neplnění způsobeno okolnostmi mimo kontrolu prodávajícího, zejména v případě sporů mezi zaměstnanci a zaměstnavateli (včetně globálních a místních stávek a/nebo výluk), požárů, válek, povstání, občanských nepokojů, teroristických činů, epidemií, živelných pohrom, extrémních povětrnostních podmínek, měnových omezení, incidentů souvisejících s kybernetickou bezpečností, omezení dovozu nebo vývozu, poruch nebo narušení telekomunikace, přerušení síťových/komunikačních služeb (včetně ztráty koncese, zrušení, úpadku nebo ukončení činnosti) nebo zániku či nahrazení sítí a/nebo komunikačních technologií, zásahů orgánů veřejné moci, nemožnosti získat zdrojové komponenty zasahující příslušnou oblast průmyslu jako

celek, a také v obdobných situacích ovlivňujících plnění subdodavatele vůči prodávajícímu. Budou-li účinky příslušné události trvat po dobu delší než tři po sobě jdoucí měsíce, je kterákoli strana oprávněna vypovědět smlouvu.

- 14.2. Dojde-li mezi datem zaslání cenové nabídky (nebo, pokud není zaslána, potvrzením objednávky) ze strany prodávajícího a datem dodání výrobků k celkovému zvýšení nákladů prodávajícího na suroviny, součástky, dopravu, clo a daně nebo jejich kombinaci o více než 10% ve srovnání s náklady v době zaslání cenové nabídky nebo, pokud není zaslána, v době potvrzení objednávky nebo pokud k takovému zvýšení dojde v důsledku změny zákonů, předpisů, tarifů nebo jiných vládních požadavků, bude celá částka těchto vyšších nákladů automaticky a jednostranně připočtena k ceně splatné ze strany kupujícího. Prodávající si vyhrazuje právo odpovídajícím způsobem upravit cenu nebo jako podmínku pro dodání požadovat, aby kupující tyto dodatečné náklady uhradil. V případě prodlení s úhradou těchto nákladů bude prodávající oprávněn pozastavit nebo zrušit dodávku, aniž by mu vznikla nějaká odpovědnost. Kupující přebírá veškerá rizika spojená s takovými zvýšeními nákladů a prodávající nemá povinnost takové náklady převzít nebo snížit.

15.0 Spory

- 15.1. Smluvní strany se pokusí urovnat případný spor vyplývající ze smlouvy nebo v souvislosti se smlouvou, včetně sporů týkajících se existence nebo platnosti smlouvy, prostřednictvím mediace vedené před Dánským arbitrážním institutem v souladu s jeho řádem mediace platným v době podání žádosti o mediaci. Mediace proběhne v dánském Aarhusu.
- 15.2. Pokud mediace nepovede k urovnání sporu do 45 dnů od podání žádosti o mediaci jednou ze stran, bude spor vyřešen v rozhodčím řízení před Dánským arbitrážním institutem v souladu s rozhodčím řádem Dánského arbitrážního institutu platným v době zahájení řízení. Rozhodčí řízení proběhne v dánském Aarhusu.
- 15.3. Smlouva a řešení sporů se řídí zákony Dánska s vyloučením jeho ustanovení mezinárodního práva soukromého. Úmluva Organizace spojených národů o smlouvách o mezinárodní koupi zboží se nepoužije.

16.0 Kontrola vývozu a sankce

- 16.1. Výrobky mohou podléhat kontrole vývozu a dodání je podmíněno získáním požadovaných vývozních povolení. Pokud prodávající kupujícího informuje, že se na výrobek vztahuje kontrola vývozu, je kupující v případě jakéhokoli vývozu povinen dodržet všechny platné zákony o kontrole vývozu.
- 16.2. Každá strana prohlašuje a zaručuje, že nepodléhá žádným sankcím nebo obchodním omezením uloženým ze strany Organizace spojených národů (OSN), Evropské unie (EU), Spojených států amerických (US) nebo jiné příslušné jurisdikce. Pokud se na některou stranu budou vztahovat takové sankce nebo omezení bránící plnění smlouvy, je

Všeobecné prodejní a dodací podmínky

druhá strana oprávněna smlouvu s okamžitou platností ukončit na základě písemné výpovědi, aniž by jí v souvislosti s tímto ukončením vznikla nějaká odpovědnost nebo povinnost.

- 16.3. Kupující nesmí vědomě přímo nebo nepřímo zajišťovat transfer, export nebo reexport výrobků do země, subjektu či osobě, na které se vztahují sankce nebo embargo uložené ze strany OSN, EU, US nebo jiného příslušného mezinárodního regulačního orgánu.
- 16.4. V souladu s Nařízením Rady (EU) č. 833/2014 a Nařízením Rady (EU) č. 765/2006 nesmí kupující přímo nebo nepřímo uskutečňovat prodej, export nebo reexport výrobků uvedených v článku 12g nebo článku 8g těchto Nařízení do Ruské federace nebo Běloruska nebo pro účely použití v těchto zemích. Kupující je povinen vynaložit maximální úsilí, aby zabránil všem následným třetím stranám, včetně dalších prodejců, obcházet tato omezení, a je povinen uplatňovat náležité kontrolní mechanismy pro zajištění shody.
- 16.5. Prodávající je oprávněn bez předchozího upozornění pozastavit nebo ukončit jakoukoli dohodu s kupujícím a požadovat náhradu škody, pokud kupující poruší prohlášení nebo závazky dle článků 16.1.-16.4.